



Chiasso, 14 novembre 2018

Ris. mun. 1703 / 13 novembre 2018

Municipio
Piazza Col C. Bernasconi 1
6830 Chiasso

Tel. +41 (58) 122 48 20
Fax +41 (58) 122 48 49
municipio@chiasso.ch

MESSAGGIO MUNICIPALE N. 23 / 2018 -----
SUL RAPPORTO DELLA COMMISSIONE DELLA LEGISLAZIONE ALLA MO-
ZIONE DEI CONSIGLIERI COMUNALI JESSICA BOTTINELLI, DENISE MARA-
NESI E GIORGIO FONIO SULLA PROMOZIONE ED IL SOSTEGNO AD UNA
MAGGIORE PARTECIPAZIONE ELETTORALE DEI GIOVANI DAI 18 AI 25
ANNI GRAZIE A EASYVOTE -----

Al lodevole
CONSIGLIO COMUNALE
6830 Chiasso

Egregio signor Presidente,
Gentili signore, egregi signori Consiglieri comunali,

Il Municipio, nel proprio preavviso alla mozione, condivide pienamente la promozione e il sostegno a una maggiore partecipazione alle votazioni da parte dei giovani dai 18 ai 25 anni tramite Easyvote.

Nel frattempo il Consiglio di Stato, con lettera di data 24 ottobre 2018, ha comunicato che, in vista delle elezioni cantonali dell'aprile 2019, ha deciso di sostenere finanziariamente i Comuni intenzionati ad inviare l'opuscolo easyvote, che verrà prodotto per le prossime elezioni cantonali 2019, contribuendo con fr. 1.-- per ogni opuscolo distribuito.

Il Municipio ha informato i responsabili del progetto Easyvote della mozione in via di definizione e a titolo preventivo ha comunicato di aderire all'iniziativa promossa.

A Chiasso si stima la presenza di ca. 400 giovani in età dai 18 ai 25 anni, per cui l'adesione a Easyvote si tradurrebbe in un costo annuo attorno ai fr. 1'700.--/1'800.--, che per il 2019 si riduce quindi di ca. fr. 400.--.

Dal canto suo, la Commissione della Legislazione, nel rapporto di data 25 settembre 2018, si allinea al preavviso del Municipio.

Alla luce delle considerazioni precedenti, si chiede quindi di voler

r i s o l v e r e:

LA MOZIONE DEI CONSIGLIERI COMUNALI JESSICA BOTTINELLI, DENISE MARANESI E GIORGIO FONIO SULLA PROMOZIONE ED IL SOSTEGNO AD UNA MAGGIORE PARTECIPAZIONE ELETTORALE DEI GIOVANI DAI 18 AI 25 ANNI, È ACCOLTA. -----

IL MUNICIPIO ADERISCE AL PROGETTO, STIPULANDO L'ABBONAMENTO PER L'INVIO DELL'OPUSCOLO EASYVOTE AI GIOVANI RESIDENTI, SULL'ARCO DI QUATTRO ANNI, DURANTE I QUALI VERRA' VALUTATO L'EFFETTO AVUTO SULLA PARTECIPAZIONE. -----

Vogliate gradire, egregio signor Presidente, gentili signore ed egregi signori Consiglieri comunali, l'espressione della nostra stima.

PER IL MUNICIPIO,

il Sindaco:

il Segretario:

Bruno Arrigoni

Umberto Balzaretta



Allegati: - rapporto Commissione Legislazione
- preavviso del Municipio
- mozione



**RAPPORTO DELLA COMMISSIONE DELLA LEGISLAZIONE SUL PREAVVISO
MUNICIPALE ALLA MOZIONE DEI CONSIGLIERI COMUNALI JESSICA BOTTI-
NELLI, DENISE MARANESI E GIORGIO FONIO SULLA PROMOZIONE ED IL SO-
STEGNO AD UNA MAGGIORE PARTECIPAZIONE ELETTORALE DEI GIOVANI DAI
18 AI 25 ANNI GRAZIE A EASYVOTE**

Chiasso, 25 settembre 2018

Egregio signor Presidente,
Egregi signori Consiglieri comunali,

La Commissione della Legislazione ha esaminato la mozione dei Cons. com. Jessica Bottinelli, Denise Maranesi e Giorgio Fonio chiedente la promozione ed il sostegno ad una maggiore partecipazione elettorale dei giovani dai 18 ai 25 anni grazie a Easyvote. Nel relativo preavviso municipale viene indicato che per oltre 400 giovani in età dai 18 ai 25 anni, la spesa annua si aggira attorno ai fr. 1'700.-- / 1'800.--.

La Commissione Legislazione si allinea pertanto alla proposta contenuta nel preavviso municipale di accogliere la mozione, aderendo al progetto, stipulando l'abbonamento per l'invio dell'opuscolo Easyvote ai giovani residenti, sull'arco di 4 anni, durante i quali verrà valutato l'effetto avuto sulla partecipazione.

Con la massima stima.

LA COMMISSIONE DELLA LEGISLAZIONE

Maurizio Di Lernia, Presidente



Antonia Boschetti



Tiziana Guerra



Davide Molteni



Laura Stoppa

Piercarlo Bedulli, relatore



Gianluca Tettamanti

Stefano Tonini

Barbara Vannin





Chiasso, 2 agosto 2018

Ris. mun. 1148 / 31 luglio 2018

Municipio
Piazza Col C. Bernasconi 1
6830 Chiasso

Tel. +41 (58) 122 48 20
Fax +41 (91) 695 08 49
municipio@chiasso.ch

PREAVVISO ALLA MOZIONE DEI CONSIGLIERI COMUNALI JESSICA BOTTINELLI, DENISE MARANESI E GIORGIO FONIO SULLA PROMOZIONE ED IL SOSTEGNO AD UNA MAGGIORE PARTECIPAZIONE ELETTORALE DEI GIOVANI DAI 18 AI 25 ANNI GRAZIE A EASYVOTE -----

Al lodevole
CONSIGLIO COMUNALE
6830 Chiasso

Egregio signor Presidente,
Gentili signore, egregi signori Consiglieri comunali,

La mozione indica che, tramite un opuscolo di voto facilmente comprensibile e neutrale, accompagnato da un insieme di misure, denominato programma Easyvote, si persegue lo scopo di portare la fascia di giovani dai 18 ai 25 anni a votare, una fascia di età che in Svizzera fa fatica ad esprimersi in queste occasioni, anche a causa della prolissità e della complessità delle spiegazioni contenute nei testi ufficiali.

Lo stampato di cui si discute, viene invece redatto da giovani volontari di età compresa tra i 15 e i 30 anni, provenienti da diverse regioni linguistiche e vari ambiti professionali, sempre sulla base di documenti ufficiali, ma in forma accorciata e più semplice, in misura tale da ottenere un'informazione accessibile e politicamente neutrale.

Oltre all'opuscolo cartaceo, Easyvote propone anche un sito internet e altre misure (dibattiti, ecc.), per stimolare anche i giovani che non si interessano regolarmente di politica e che non s'informano attivamente.

In occasione dei quattro appuntamenti di votazione annuali federali, e se del caso cantonali, i giovani via Municipio ricevono automaticamente gli opuscoli.

Le adesioni al programma in Ticino assommano ad almeno 24 Comuni.

Le città di Lucerna e Zurigo, dove il programma "Easyvote" è attivo da diversi anni, hanno ottenuto risultati incoraggianti, per cui in occasione delle elezioni federali del 2015, è stata constatata una partecipazione elettorale dei minori di 30 anni in aumento.



L'Esecutivo condivide la promozione ed il sostegno ad una maggiore partecipazione alle votazioni da parte dei giovani dai 18 ai 25 anni, ritenuto infine che a Chiasso per oltre 400 giovani in età dai 18 ai 25 anni, la spesa annua si aggira attorno ai fr. 1'700/1'800.--.

Pertanto, sulla scorta di quanto precede, si chiede di voler

risolvere:

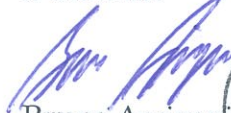
LA MOZIONE DEI CONSIGLIERI COMUNALI JESSICA BOTTINELLI, DENISE MARANESI E GIORGIO FONIO SULLA PROMOZIONE ED IL SOSTEGNO AD UNA MAGGIORE PARTECIPAZIONE ELETTORALE DEI GIOVANI DAI 18 AI 25 ANNI, È ACCOLTA. -----

IL MUNICIPIO ADERISCE AL PROGETTO, STIPULANDO L'ABBONAMENTO PER L'INVIO DELL'OPUSCOLO EASYVOTE AI GIOVANI RESIDENTI, SULL'ARCO DI QUATTRO ANNI, DURANTE I QUALI VERRA' VALUTATO L'EFFETTO AVUTO SULLA PARTECIPAZIONE. -----

Vogliate gradire, egregio signor Presidente, gentili signore ed egregi signori Consiglieri comunali, l'espressione della nostra stima.

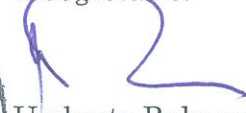
PER IL MUNICIPIO,

il Sindaco:


Bruno Arrigoni



il Segretario:


Umberto Balzaretti

Allegata: mozione

Jessica Bottinelli
Via Campora
6832 Seseglio

Lodevole
Municipio di Chiasso
6830 Chiasso

Seseglio, 1 settembre 2017

Egregio Presidente, colleghe e colleghi,
avvalendoci delle facoltà date dagli art. 67 LOC e 3 del regolamento comunale presentiamo la seguente:

Mozione

PROMUOVERE E SOSTENERE MAGGIORMENTE LA PARTECIPAZIONE ELETTORALE DEI GIOVANI DAI 18 AI 25 ANNI

A. Il programma "easyvote"

In Svizzera i giovani cittadini in età compresa fra i 18 e i 25 anni partecipano meno a votazioni ed elezioni rispetto al resto dei votanti. Nel 2003, in reazione a questo dato, il Parlamento dei giovani di Kőniz ha lanciato l'idea di un opuscolo di voto facilmente comprensibile e neutrale. Ripreso nel 2012 dalla Federazione svizzera dei parlamenti dei giovani (FSPG), l'opuscolo di voto è stato ribattezzato con il nome di "opuscolo easyvote". Oggi il progetto assume un ruolo centrale all'interno del "programma easyvote", ovvero un insieme di misure che hanno come obiettivo quello di portare più giovani alle urne.

Per il 70% programma "easyvote" si autofinanzia, mentre il restante 30% del finanziamento proviene dai contributi di Confederazione, Cantoni, fondazioni, associazioni e donazioni private.

B. L'opuscolo "easyvote"

L'opuscolo "easyvote" informa sugli oggetti in votazione a livello cantonale e federale. I testi sono redatti secondo il motto "Dai giovani per i giovani", sulla base dei documenti ufficiali. La redazione dei testi "easyvote" si svolge secondo delle tappe prestabilite sull'arco di varie settimane. I testi sono realizzati con il contributo di giovani volontari di età compresa tra i 15 ed i 30 anni e provenienti da vari orizzonti linguistici e professionali. Gli opuscoli vengono inviati ai giovani dai 18 ai 25 anni prima delle quattro votazioni federali previste annualmente. In aggiunta alle spiegazioni sugli oggetti in votazione a livello federale, l'opuscolo include anche le spiegazioni riguardanti gli oggetti in votazione in Ticino nella stessa data.

Sebbene siano destinate in primo luogo ai giovani, le spiegazioni dell'opuscolo "easyvote" possono rivolgersi anche ai lettori appartenenti ad altre generazioni.

C. Risultati

In vista delle votazioni federali del 21 maggio 2017 "easyvote" ha distribuito circa 97'000 opuscoli in 365 Comuni di tutta la Svizzera. L'opuscolo "easyvote" per il Ticino ha raggiunto una tiratura di più di 4'000 esemplari. In totale, 24 Comuni ticinesi hanno offerto l'opuscolo ai propri giovani votanti, fra questi figurano ad esempio la Città di Locarno e i Comuni di Mezzovico, Paradiso e Quinto.

I primi risultati sulla partecipazione secondo l'età alle elezioni federali del 2015 sono incoraggianti: nelle città di Lucerna e Zurigo, dove il programma "easyvote" è attivo da diversi anni e con svariate misure (opuscolo,

dibattiti nelle scuole – Polittalks, programmi di informazione, ecc.), la partecipazione elettorale dei minori di 30 anni è cresciuta rispettivamente del 16,1 per cento e del 2,8 per cento.

D. Motivi

L'informazione accessibile e politicamente neutrale che propone "easyvote" è particolarmente apprezzata dalle persone che esercitano per la prima volta i loro diritti politici.

La complessità degli oggetti stessi, come pure quella delle spiegazioni contenute nei testi ufficiali, portano gli aventi diritto di voto ad astenersi o a votare scheda vuota. Essendo inviato direttamente al domicilio, l'opuscolo "easyvote" favorisce la discussione fra i membri della famiglia e stimola l'interesse per la politica.

Oltre all'opuscolo, "easyvote" propone anche un sito internet e altre misure che non sostituiscono l'opuscolo cartaceo. L'opuscolo "easyvote" si rivela infatti la misura che ha più probabilità di avere un effetto su quei giovani che non si interessano regolarmente alla politica e che quindi non si informano attivamente.

E. I costi

La maggior parte dei comuni decide di sottoscrivere un abbonamento che prevede l'invio dell'opuscolo easyvote direttamente al domicilio dei giovani votanti in occasione delle quattro votazioni federali e cantonali previste annualmente. Il prezzo pagato dai comuni per questo tipo di abbonamento è di CHF 6.90 per ogni giovane dai 18 ai 25 anni residente sul proprio territorio con diritto di voto.

La trasmissione degli indirizzi dei giovani avviene due volte all'anno tramite una piattaforma web sicura che garantisce la protezione dei dati. I giovani ricevono in seguito direttamente al loro domicilio il materiale senza doversi annunciare. Su richiesta e pagamento della propria quota, anche cittadini più anziani possono sottoscrivere un abbonamento individuale all'opuscolo easyvote.

Nel 2015 vivevano a Chiasso 406 giovani tra i 18 e 25 anni. Affinché il Municipio riceva quattro volte l'anno gli opuscoli easyvote, da poi inviare al domicilio dei ragazzi, è necessaria una spesa totale di 1717.74 CHF annui.

Conclusione

Alla luce di quanto riportato sopra, i firmatari della presente mozione chiedono al legislativo di risolvere nel seguente modo:

1. La mozione é accolta
2. Il Municipio di Chiasso condivide la necessità di promuovere e sostenere maggiormente la partecipazione elettorale dei giovani dai 18 ai 25 anni
3. Il comune di Chiasso, tramite il Municipio o chi per esso, aderisce al progetto easyvote e pertanto stipula l'abbonamento per l'invio dell'opuscolo di voto ai giovani residenti per la durata di almeno 4 anni durante i quali l'effetto sulla partecipazione al voto da parte dei giovani viene valutata.

Ringraziando per l'attenzione e la cortese collaborazione porgiamo distinti saluti.

Jessica Bottinelli Verdi del Ticino

Denise Maranesi PS

Giorgio Fonio PPD

Gianandrea Mazzoleni Lega - Udc

Laura Stoppa, PLR